

---

**max com**

Korisnički priručnik  
GSM mobitel  
Maxcom **MM426**





Ako je potrebna tehnička podrška, kontaktirajte nas putem  
dežurne telefonske linije na broj  
(+48) 32 325 07 00 ili putem epošte na adresu [serwis@maxcom.pl](mailto:serwis@maxcom.pl)  
Naša web stranica:  
<http://www.maxcom.pl/>

### **Sadržaj paketa**

GSM telefon

Punjač

Stolni stalak

USB kablovi

Baterija

Korisnički priručnik

Jamstveni list

Preporučljivo je čuvati ambalažu  
pakiranja, može poslužiti za  
eventualni transport.

Sačuvajte račun, on je sastavni dio  
jamstva.

Napomena – Telefon radi u GSM 900/1800 mreži.  
Ispravno umetnите SIM karticu(e) prije uključivanja.

## **GSM mobitel900/1800**

Velike tipke s pozadinskim osvjetljenjem

Zaslon u boji

Dvije SIM kartice

Utor za microSD memoriju karticu

Veliki font, jednostavan Izbornik

Funkcija glasnog zvučnika (handsfree)

Telefonski imenik - 300 unosa

Funkcija slanja i primanja SMS-a

Brzo biranje 8 brojeva

Prikaz vremena poziva

Glasno zvono

Bluetooth

FM radio

Svetiljka

Kalkulator

Budilica

Baterija 600mAh

Vrijeme pripravnosti: do 240 sati, (do 120 sati u dual SIM modu)\*.

Vrijeme razgovora do 5 sati\*

Težina:72g

\*ovisno o uvjetima i signalu GSM mreže

# Sadržaj

1.	Pravila sigurne uporabe .....	8
2.	Ugradnja komponenti.....	9
2.1	Ugradnja SIM kartice i baterije .....	9
2.2	Punjene baterije .....	13
2.3	Upozorenje prazne baterije .....	14
3.	Položaj tipkovnice .....	15
4.	Upotreba telefona .....	18
4.1	Uključivanje telefona .....	18
4.2	Isključivanje .....	19
4.3	Način pripravnosti .....	19
4.4	Zaključavanje tipkovnice .....	20
5.	Korištenje IZBORNIKA.....	21
6.	Telefonski imenik.....	21
6.1	Spremanje kontakata .....	21
6.2	Pregledavanje kontakata .....	22
6.3	Brisanje kontakata .....	22
6.3.1	Brisanje jednog kontakta.....	22
6.3.2	Brisanje više kontakata .....	23
6.3.3	Brisanje svih kontakata .....	23
6.4	Kopiranje kontakata .....	23
6.4.1	Kopiranje jednog kontakta.....	23
6.4.2	Kopiranje nekoliko kontakata .....	24
6.5	Prijenos kontakata .....	24
6.6	Crna lista .....	24
6.7	Označite nekoliko .....	24
6.8	Postavke telefonskog imenika.....	25
6.8.1	Jednostavno biranje .....	25
6.8.2	Stanje memorije .....	25
7.	Pozivi.....	25
7.1	Izravno biranje broja .....	25
7.2	Biranje broja iz telefonskog imenika.....	26
7.3	Biranje brojeva s popisa zadnjih poziva .....	26
7.4	Brzo biranje .....	27
7.5	Promijenite glasnoću poziva .....	27
7.6	Opcije tijekom poziva .....	27

7.7	Odgovaranje na pozive .....	27
8.	Popis poziva.....	28
9.	SMS i MMS poruke .....	29
9.1	Pisanje i slanje SMS poruka.....	29
9.2	Čitanje i odgovaranje na SMS poruke .....	30
9.3	SMS spremnici.....	31
9.3.1	Dolazne poruke .....	31
9.3.2	Poslane poruke .....	31
9.3.3	Skice poruka .....	32
9.3.4	Izlazne poruke.....	32
9.4	Brisanje poruke .....	32
9.5	Postavke SMS poruka.....	32
9.6	Govorna pošta.....	33
10.	Alati.....	34
10.1	SOS .....	34
10.1.1	Unošenje, uklanjanje, izmjena kontakata za hitne slučajeve.....	35
10.1.2	Informacije o korisniku.....	35
10.1.3	Tekst za hitan slučaj.....	35
10.1.4	Isključivanje upozorenja SOS .....	36
10.1.5	Glasnoća SOS upozorenja .....	36
10.1.6	SOS tipka .....	36
10.1.7	Upozorenje o niskoj bateriji .....	36
10.2	Kalendar.....	37
10.3	Kalkulator .....	37
10.4	Budilica .....	37
10.5	Svjetiljka.....	38
10.6	SIM usluge .....	38
11.	Multimediji .....	38
11.1	Audio player .....	38
11.2	Diktafon (snimač zvuka).....	39
11.3	FM radio .....	39
11.4	Upravitelj datoteka .....	40
12.	Postavke .....	41
12.1	Profil .....	41
12.2	Postavke telefona.....	41

12.2.1 Postavke datuma i vremena .....	41
12.2.2 Automatsko uključivanje/isključivanje telefona .....	42
12.2.3 Jezik .....	42
12.2.4 Preferirana metoda unosa.....	43
12.2.5 Zaslon.....	43
12.2.6 Zrakoplovni način.....	43
12.2.7 Pozadinsko osvjetljenje zaslona .....	43
12.3 Sigurnosne postavke .....	44
12.3.1 PIN kod.....	44
12.3.2 Sigurnost telefona.....	44
12.3.3 Sigurnost podataka .....	44
12.3.4 Automatsko zaključavanje tipkovnice .....	44
12.4 Mrežne postavke .....	44
12.4.1 Dual SIM postavke.....	45
12.4.2 Bluetooth .....	45
12.5 Postavke poziva.....	46
12.5.1 Skrivanje broja .....	46
12.5.2 Poziv na čekanju.....	46
12.5.3 Preusmjeravanje poziva.....	46
12.5.4 Blokiranje poziva.....	47
12.5.5 Napredne postavke .....	47
12.6 Vraćanje na tvorničke postavke .....	48
13. Spajanje na računalo .....	48
14. Često postavljana pitanja (Rješavanje problema) .....	49
15. Uvjeti korištenja i sigurnost .....	51
16. Uvjeti jamstva .....	53
17. Informacije o bateriji.....	53
18. SAR informacije (Specifična stopa apsorpcije).....	55
19. Frekvencijski raspon i maks. radiofrekfencijska snaga ..	56
20. Informacije u odnosu zaštite okoliša .....	57
21. Deklaracija o sukladnosti .....	58

## **1. Pravila sigurne uporabe**

Upoznavanje sa sljedećim pravilima smanjit će rizik od nepravilnog korištenja telefona.

- Ne koristite telefon na mjestima gdje je to zabranjeno, kao što su benzinske postaje ili bolnice. Korištenje telefona na takvima mjestima može dovesti druge ljudi u opasnost. Ne uključujte telefon ako može uzrokovati smetnje drugim uređajima!
- Ne koristite telefon bez odgovarajućih slušalica tijekom vožnje.
- Ne koristite telefon u bolnicama, zrakoplovima, benzinskim postajama ili u blizini zapaljivih materijala.
- Telefon emitira elektromagnetsko polje koje može imati negativan utjecaj na druge elektroničke uređaje, uključujući, npr. medicinsku opremu. Održavajte udaljenost koju preporučuju proizvođači medicinske opreme između telefona i ugrađenog medicinskog uređaja, poput srčanog stimulatora. Osobe s ugrađenim uređajima trebaju se obratiti i slijediti smjernice proizvođača implantiranih medicinskih uređaja. Osobe s srčanim stimulatorom ne bi trebale nositi telefon u džepu na prsima, trebale bi ga držati uz uho na suprotnoj strani od medicinskog uređaja kako bi smanjile rizik od smetnji i odmah isključiti telefon ako posumnjuju na smetnje;
- Uređaj i njegova dodatna oprema mogu sadržavati male dijelove. Držite telefon i njegove komponente izvan dohvata djece.

- Nemojte sami vršiti popravke ili izmjene. Sve greške i kvarove mora otkloniti kvalificirani servis.
- Koristite samo originalne baterije i punjače. Korištenje opreme koja nije originalna može oštetiti uređaj ili uzrokovati eksploziju.
- Telefon nije otporan na prašinu, nemojte ga izlagati u dodir s prašinom, metalnim strugotinama itd., jer to može uzrokovati neispravan rad uređaja.

**VODOOTPORA**– telefon nije vodootporan. Držite ga na suhom mjestu.

## 2. Ugradnja komponenti

Ugradite SIM karticu prije uključivanja telefona. Pazite da ne oštetite karticu prilikom umetanja.

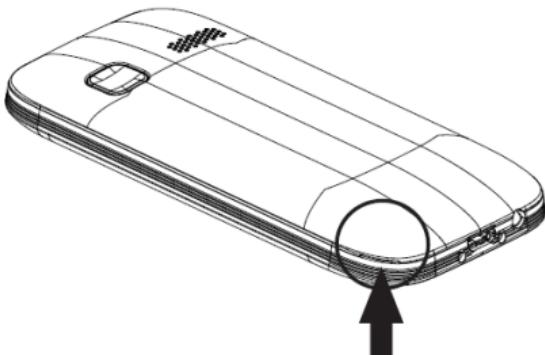
Držite SIM kartice dalje od djece.

### 2.1 Ugradnja SIM kartice i baterije

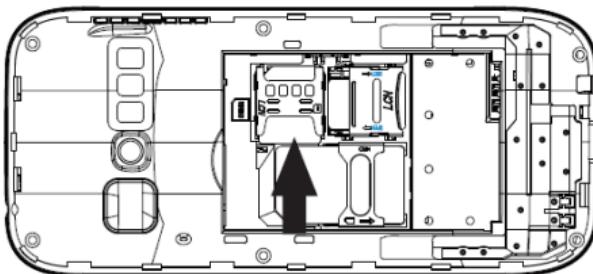
U telefonu se nalaze dva utora za SIM kartice: miniSIM i microSIM. Ukoliko imate karticu druge veličine, bez mogućnosti promjene u microSIM karticu, potrebno je otici kod svog operatera da SIM karticu zamijeni ispravnom.

Prije umetanja SIM kartice provjerite je li telefon isključen i izvadena baterija. Punjač treba biti isključen. Za umetanje SIM kartice prvo uklonite bateriju prema crtežima i opisu:

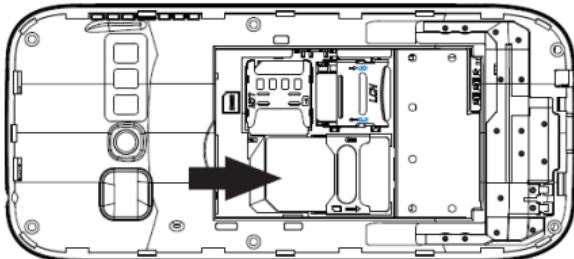
- Dok je telefon isključen, noktom podignite poklopac baterije u donjem desnom kutu telefona i izvadite ga.



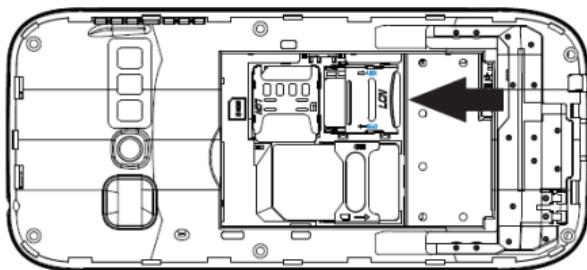
- Izvucite bateriju tako da je noktom podignite s vrha telefona
- Ako želite koristiti dvije kartice u isto vrijeme, prvo umetnite microSIM karticu u SIM2 utor



- Zatim umetnите miniSIM karticu u SIM1 utor



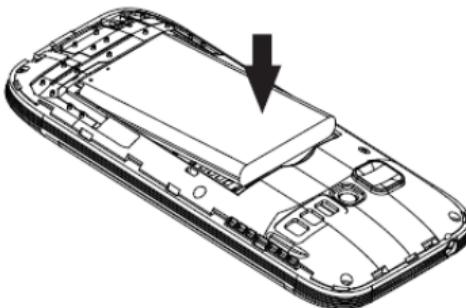
- SIM karticu treba umetnuti tako da metalni kontakti budu okrenuti prema dolje. Obratite pozornost na izreze na SIM karticama i na kućištu telefona.
- Ispod SIM2 utora nalazi se mjesto za MicroSD memorijsku karticu. Gurnite mjesto utora prema vrhu telefona (OTVORENO) i otvorite je. Umetnite memorijsku karticu u utor pazeći na izreze. Zatvorite mjesto utora i pomaknite je prema dnu telefona (ZAKLJUČANO).



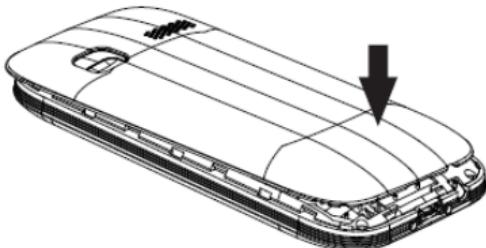
*Pažljivo rukujte memorijskom karticom, osobito kada je umećete i vadite. Neke memorijske kartice zahtijevaju formatiranje na računalu prije prve uporabe.*

*Redovito uradite sigurnosnu kopiju svojih podataka koji se nalaze na korištenim karticama u drugim uređajima ako koristite SD kartice! Neispravno korištenje ili drugi čimbenici mogu oštetiti ili izgubiti sadržaj kartice*

- Umetnute bateriju tako da +/- kontakti budu okrenuti prema dnu telefona.



- Nakon umetanja baterije, stavite natrag poklopac baterije na telefon i nježno pritisnite njegove rubove.



## 2.2 Punjenje baterije

Napomena! Potrebno je koristiti bateriju koja dolazi u paketu. Korištenje druge baterije može oštetiti vaš telefon.

Ne može se priključivati punjač kada je stražnji poklopac kućišta uklonjen.

Za punjenje telefona:

1. Uključite punjač u električnu utičnicu.
2. Spojite priključak punjača u utičnicu koja se nalazi na donjem rubu telefona. Na zaslonu će se prikazati informacija o spajanju punjača, a crtice na indikatoru razine napunjenoosti baterije će se pojavljivati i nestajati tijekom punjenja.

Svoj telefon možete puniti i pomoću stolnog stalka. Da biste to učinili, priključite kabel punjača u utičnicu koja se nalazi na stražnjoj strani stolnog stalka, a zatim postavite telefon na stalak. Pojavit će se poruka o početku punjenja.

3. Kada je baterija potpuno napunjena, isključite punjač iz telefona, a zatim izvucite punjač iz zidne utičnice.

Kada je proces punjenja završen, na zaslonu će neko vrijeme biti prikazano "Punjenje je završeno", a simbol baterije neće više treptati kada punjenje bude završeno.

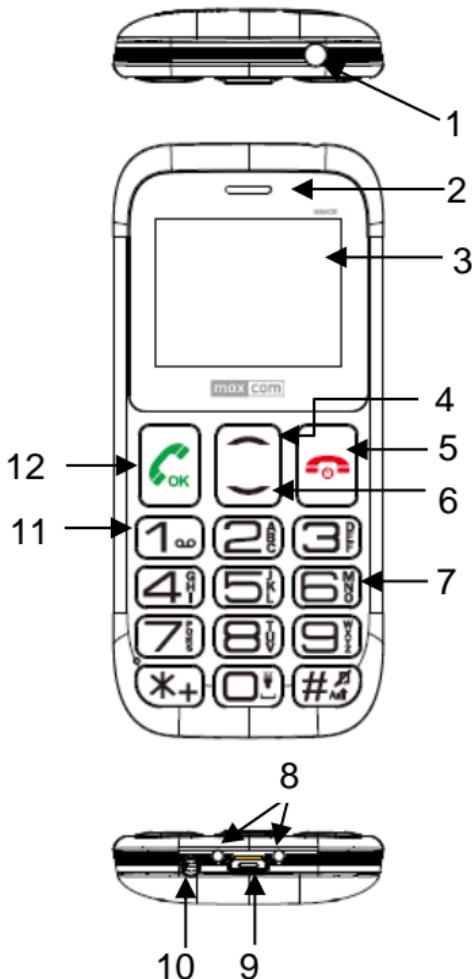
## **Napomena:**

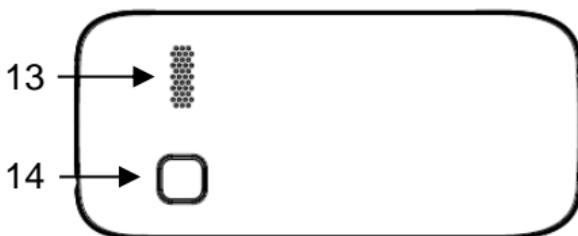
- Prije početka postupka punjenja provjerite je li baterija pravilno ugrađena
- Nemojte vaditi bateriju tijekom postupka punjenja - možete oštetiti telefon
- Ako je napon baterije prenizak za ispravan rad telefona, prikazat će se obavijest da će se telefon automatski isključiti, a zatim će se automatski isključiti i fotoaparat.
- Ako je baterija potpuno ispražnjena (npr. ostavljajući svjetiljku uključenom), nakon spajanja punjača pričekajte nekoliko minuta prije nego što se pojavi simbol punjenja.

### **2.3 Upozorenje prazne baterije**

Telefon će vas upozoriti zvučnim signalom (ako su zvukovi upozorenja uključeni u profilu) i obavjestiti porukom "Prazna baterija" na zaslonu kada je razina baterije preniska. Simbol će se prikazati na ekranu . Napunite bateriju kada se pojavi ova obavijest.

### 3. Položaj tipkovnice





<b>1</b>	Svjetiljka	<b>8</b>	Kontakti za punjenje preko stolnog stalka
<b>2</b>	Zvučnik razgovora	<b>9</b>	Priklučak za punjenje/USB
<b>3</b>	Zaslon	<b>10</b>	Priklučak za slušalice
<b>4</b>	Tipka gore	<b>11</b>	Tipka gorne pošte
<b>5</b>	Crvena slušalica - završetak poziva/povratak na početni zaslon	<b>12</b>	Zelena slušalica - obavljanje pozivanja
<b>6</b>	Tipka dolje	<b>13</b>	Zvučnik zvona i multimedijalni zvučnik
<b>7</b>	Numerička tipkovnica	<b>14</b>	SOS tipka

## Osnovne funkcije tipki

Tipka	Funkcija
Crvena slušalica	Kratki pritisak: povratak za jednu stavku u izborniku, prekid poziva; U stanju pripravnosti ulaz u kontakte Dugi pritisak: isključivanje/uključivanje telefona
Zelena slušalica	Kratki pritisak: obavljanje pozivanja; u stanju pripravnosti ulaz u registar poziva; odabir izbornika
Navigacijske tipke	Gore
	Dolje
	1
	0
	2-9

	*	Unos znakova: *, +, P, W. Tijekom pisanja SMS poruka: posebni znakovi
	#	Kratki pritisak: Promjena načina unosa prilikom pisanja SMS poruka; unosom znaka #  Dugi pritisak: Uključivanje/Isključivanje tih način rada

## 4. Upotreba telefona

### 4.1 Uključivanje telefona

Pritisnite i držite crvenu tipku za prekid veze da biste uključili telefon.

Ako se od vas zatraži PIN kod, morate ga unijeti. Naći ćete ga u početnom paketu SIM kartice.

Nakon unosa šifre potvrdite zelenom tipkom slušalice.

**Upozorenje:** Ako 3 puta zaredom unesete netočan PIN kod, vaša SIM kartica će biti blokirana.

Može se otključati PUK kodom. Unos pogrešnog PUK koda 10 puta trajno će blokirati SIM karticu.

Telefon će automatski preuzeti datum i vrijeme s GSM mreže.

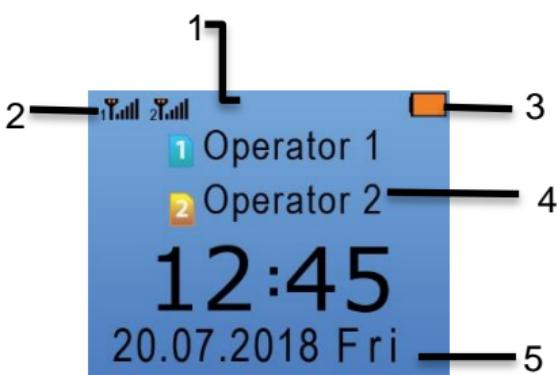
## 4.2 Isključivanje

Za isključivanje telefona pritisnite i držite tipku za prekid veze.

## 4.3 Način pripravnosti

Kada je telefon uključen, ali nije poduzeta nikakva radnja, on je u stanju pripravnosti.

Opis zaslona



1. Ikone koje prikazuju funkcije:

	Samo zvučni signal		Slušalice su spojene
	Zvučni signal + vibracija		Novi SMS
	Vibracija, a zatim melodia zvona		SOS uključen
	Samo vibracija		Tiki način

	Uključena budilica		Preusmjeravanje poziva uključeno
	SMS spremnik pun		Tipkovnica zaključana
	Propušteni poziv		Roaming uključen
	Bluetooth uključen		Audio player uključen
Ikone se mogu razlikovati ovisno o verziji softvera		* ikona  pojavljuje se isto tako u nacionalnom roamingu kada preplatnik koristi mrežu drugog operatera	

2. Mrežni signal
3. Razina baterije
4. Naziv operatera
5. Dan u tjednu/Vrijeme/Datum

#### 4.4 Zaključavanje tipkovnice

Za zaključavanje tipkovnice, u stanju čekanja pritisnite zelenu tipku slušalice, a zatim zvjezdicu (\*). Za otključavanje tipkovnice pritisnite zelenu tipku slušalice, a zatim zvjezdicu (\*). Ne morate otključati tipkovnicu da biste odgovorili na dolazni poziv.

**NAPOMENA:** Tipkovnica će se zaključati (automatski ili ručno) samo u sitaciji kada je telefon u stanju pripravnosti.

## **5. Korištenje IZBORNIKA**

Za ulazak u IZBORNIK pritisnite tipku **DOLJE** u stanju pripravnosti.

Koristite tipke **GORE/DOLJE** za kretanje kroz IZBORNIK.

Za potvrdu odabrane funkcije pritisnite tipku OK (zelena slušalica).

Za povratak na prethodnu stranicu IZBORNIKA (natrag) pritisnite tipku crvene slušalice.

## **6. Telefonski imenik**

### **6.1 Spremanje kontakata**

Novi kontakt možete spremiti na jedan od dva načina:

1. Možete spremiti broj s popisa propuštenih i primljenih poziva. Da biste to učinili, u stanju mirovanja pritisnite zelenu slušalicu, odaberite broj koji želite spremiti i pritisnite **Opcije>Spremi u kontakte**. Odaberite gdje želite spremiti (SIM ili telefon). Unesite ime kontakta. Pritisnite **Opcije > Spremi**.
2. Novi kontakt možete dodati izravno u imenik. Da biste to učinili, pritisnite crvenu tipku slušalice u stanju mirovanja, a zatim upotrijebite tipku **Dolje** za odabir **Novi kontakt>Odaberi**. Odaberite gdje želite spremiti kontakt. Unesite ime kontakta,

pritisnite tipku prema dolje za pomak u polje s brojem. Unesite broj i pritisnите **Opcije>Spremi**.

## 6.2 Pregledavanje kontakata

### Metoda 1

1. Uđite u IZBORNIK i odaberite Kontakti
2. Unesite prvo slovo imena koje tražite
3. Telefon će ići na imena koja počinju tim slovom. Kroz popis se možete pomicati pomoću navigacijskih tipki GORE/DOLJE

pritiskom na tipku „#“ promijenit ćete način unosa teksta

### Metoda 2

1. U stanju mirovanja pritisnite crvenu tipku slušalice
2. Unesite prvo slovo imena koje tražite
3. Telefon će ići na imena koja počinju tim slovom. Kroz popis se možete pomicati pomoću navigacijskih tipki GORE/DOLJE.

pritiskom na tipku „#“ promijenit ćete način unosa teksta

## 6.3 Brisanje kontakata

### 6.3.1 Brisanje jednog kontakta

Ako želite izbrisati kontakt s telefona ili SIM kartice, slijedite ove korake:

1. U IZBORNIKU odaberite Kontakti

2. Odaberite kontakt koji želite izbrisati, pritisnite Opcije->Izbriši
3. Pritisnite zelenu tipku slušalice za potvrdu

### **6.3.2 Brisanje više kontakata**

Ako želite izbrisati nekoliko kontakata s telefona ili SIM kartice, slijedite ove korake:

1. U IZBORNIKU odaberite: **Kontakti->Opcije->Označi nekoliko->Izbriši nekoliko**
2. Odaberite odgovarajući kontakt, a zatim zelenom tipkom slušalice označite/odznačite kontakte.
3. Zatim odaberite **Opcije->Izbriši nekoliko->Da.**

### **6.3.3 Brisanje svih kontakata**

Ako želite izbrisati sve kontakte s telefona ili SIM kartice, slijedite ove korake:

1. U MENU odaberite: **Kontakti->Opcije->Postavke->Izbriši sve kontakte**
2. Odaberite želite li izbrisati kontakte sa SIM kartice ili iz memorije telefona i potvrdite pritiskom na Da.

## **6.4 Kopiranje kontakata**

### **6.4.1 Kopiranje jednog kontakta**

Za kopiranje kontakata sa SIM kartice na telefon ili s telefona na SIM karticu:

1. U MENU odaberite Kontakti
2. Odaberite kontakt koji želite kopirati
3. Pritisnite Opcije->Kopiraj, zatim odaberite gdje želite kopirati kontakt i pritisnite zelenu tipku slušalice.

## **6.4.2 Kopiranje nekoliko kontakata**

Za kopiranje nekoliko kontakata sa SIM kartice na telefon ili s telefona na SIM karticu:

1. U MENU odaberite: Kontakti->Opcije->Postavke->Kopiraj sve
2. Odaberite gdje i odakle želite kopirati kontakte.
3. Odaberite kontakte koje želite kopirati pritiskom na zelenu tipku slušalice. Ako želite kopirati sve kontakte, odaberite Opcije->Označi sve  
Pritisnite Opcije->Kopiraj odabрано.

## **6.5 Prijenos kontakata**

Možete premjestiti kontakte sa SIM kartice u memoriju telefona ili obrnuto. Da biste to učinili, odaberite IZBORNIK->Kontakti->Opcije->Postavke->Premjesti sve. Postupite na isti način kao kod kopiranja više kontakata (toč. 6.4.2).

## **6.6 Crna lista**

Ako ne želite primati pozive od kontakta, možete ih staviti na crnu listu. Odaberite odgovarajući kontakt, zatim pritisnite Opcije>Dodaj na crnu listu>Da. Više informacija možete pronaći u točki 12.5.5

## **6.7 Označite nekoliko**

U IZBORNIKU odaberite: Kontakti->Opcije->Označi nekoliko i zatim:

- Pošalji SMS ako želiš poslati SMS do više primatelja
- Izbrisite nekoliko, ako želite izbrisati nekoliko kontakata, pogledajte točku 6.3.2

## **6.8 Postavke telefonskog imenika**

### **6.8.1 Jednostavno biranje**

U IZBORNIKU odaberite: Kontakti->Opcije->Postavke->Jednostavno biranje->Status kako biste uključili ili isključili brzo biranje. Ako je uključeno brzo biranje i postoje brojevi dodijeljeni tipkama 2-9, poziv će biti upućen na pohranjeni broj kada se odgovarajuća tipka drži pritisnutom.

Kako biste tipki dodijelili broj, u IZBORNIKU odaberite Kontakti->Opcije->Postavke->Jednostavno biranje->Postavi tipke. Zatim odaberite kojoj tipki želite dodijeliti broj, pritisnite zelenu tipku slušalice, odaberite broj s popisa kontakata i ponovno pritisnite zelenu tipku slušalice.

### **6.8.2 Stanje memorije**

Ova vam opcija omogućuje provjeru statusa kartice i memorije telefona.

U IZBORNIKU odaberite ->Kontakti->Opcije->Postavke->Status memorije

## **7. Pozivi**

### **7.1 Izravno biranje broja**

1. Unesite telefonski broj koji želite nazvati

Za međunarodne pozive potrebno je unesti „00” ili „+” prije broja. Za unos „+” dvaput pritisnite tipku „\*”

2. Pritisnite zelenu slušalicu za povezivanje s odabranim brojem
3. Pritisnite crvenu slušalicu za prekid poziva.

## **7.2 Biranje broja iz telefonskog imenika**

U stanju pripravnosti pritisnite desnu tipku crvene slušalice za ulazak u telefonski imenik. Pomoću tipki GORE/DOLJE odaberite odgovarajući kontakt. Ako želite brzo doći do kontakta koji počinje npr. slovom U, dvaput pritisnite tipku 8. Za pozivanje odabranog kontakta dvaput pritisnite zelenu slušalicu.

## **7.3 Biranje brojeva s popisa zadnjih poziva**

Pritisnite zelenu slušalicu kada je telefon u stanju pripravnosti za odlazak na popis zadnjih poziva. Koristite tipke GORE/DOLJE za kretanje kroz popis poziva. Pritisnite zelena slušalica>Poziv>Zelena slušalica za upućivanje poziva.

## **7.4 Brzo biranje**

Ako ste prethodno dodijelili kontakte tipkama 2-9, pritisnite i držite odgovarajuću tipku u stanju pripravnosti da biste uputili poziv.

## **7.5 Promijenite glasnoću poziva**

Tijekom poziva pritisnite tipku gore ili dolje za povećanje ili smanjenje glasnoće poziva.

## **7.6 Opcije tijekom poziva**

Za uključivanje načina rada za zvučnik prilikom razgovora pritisnite Opcije>Zvučnik tijekom poziva. Za isključivanje načina glasnog zvučnika (handsfree) pritisnite Options>Telefon.

Tijekom trajanja poziva pritisnite Opcije kako biste uključili dodatne funkcije:

- Čekanje: stavlja poziv na čekanje
- Završi poziv: prekida poziv
- Kontakti: omogućuje vam pristup Kontaktima, npr. za provjeru broja
- Zapisnik poziva: omogućuje vam da provjerite zapisnik poziva
- Poruke: omogućuje provjeru primljenih/spremljenih poruka
- Snimač glasa: omogućuje snimanje poziva
- Isključi zvuk: Uključuje/isključuje mikrofon
- Glasnoća: promijenite glasnoću poziva

## **7.7 Odgovaranje na pozive**

Za odgovor na dolazni poziv pritisnite zelenu slušalicu.

Za odbijanje dolaznog poziva dvaput pritisnite crvenu slušalicu.

Za isključivanje zvuka dolaznog poziva pritisnite crvenu slušalicu.

## **8. Popis poziva**

Za ulazak u zapisnik poziva udite u glavni IZBORNIK i odaberite Popis poziva, a zatim odaberite:

**Propušteni pozivi** (za pregled propuštenih poziva). Ako niste odgovorili na poziv, simbol slušalice bit će prikidan u gornjem lijevom kutu zaslona u stanju pripravnosti.

**Birani brojevi** (za pregled biranih brojeva).

**Primljeni pozivi** (za pregled primljenih poziva)

**Svi pozivi** (za pregled svih poziva)

**Izbrišite registar** (za brisanje povijesti poziva)

**Brojač poziva** (za provjeru vremena poziva itd.)

Za provjeru pojedinosti o pozivu (vrijeme trajanje, broj poziva, itd.), pritisnite Opcije>Pregledaj

Napomena: Za pregled zapisnika poziva samo pritisnite zelenu slušalicu u stanju pripravnosti.

Simboli u boji označavaju vrstu poziva.

Nakon odabira odgovarajućeg poziva, pritisnite zelenu tipku slušalice za prikaz dodatnih opcija:

- **Pregled**, omogućuje vam da vidite detalje poziva, npr. datum i vrijeme poziva, vrijeme razgovora itd.
- **Poziv**, upućuje poziv na navedeni broj
- **Pregled**, omogućuje vam provjeru pojedinosti poziva
- **Pošalji SMS**, omogućuje vam slanje SMS-a
- **Spremi u kontakte**, omogućuje vam dodavanje broja u telefonski imenik
- **Dodaj na crnu listu**, omogućuje dodavanje broja na popis blokiranih brojeva
- **Izbriši**, briše odabranu stavku

## 9. SMS i MMS poruke

Telefon vam omogućuje slanje i primanje SMS tekstualnih poruka. Kada se na ekranu prikaže ikona to znači da postoji barem jedna nepročitana poruka. Za ulazak u **SMS IZBORNIK** pritisnite tipku Dolje u stanju mirovanja, a zatim odaberite Poruke->Pristigla pošta (ili u stanju mirovanja tipka Gore nakon pritisnute Pristigla pošta). Kada je pristigla pošta puna, ikona početi će treperiti. Izbrišite poruke iz pristigle pošte da biste riješili problem.

### 9.1 Pisanje i slanje SMS poruka

1. Uđite u IZBORNIK i zatim odaberite: Poruke->Nova poruka, za otvaranje uređivanje poruke.
  2. Unesite svoju poruku.
- **Promjena metode unosa teksta:** Za promjenu načina unosa teksta (brojevi, velika ili mala slova)

pritisnite tipku „#”, ako želite unijeti simbol, pritisnите tipku „\*”.

3. **Slanje poruke:** Pritisnite **Opcije>Pošalji** i odaberite želite li broj unijeti ručno ili birati iz kontakata. Odaberite broj i pritisnite OK. Ako želite poslati SMS velikom broju ljudi, možete dodati dodatne brojeve. Za slanje poruke pritisnite **Opcije>Pošalji**.
4. **Spremanje poruka:** Za spremanje poruke koju ste upravo napisali pritisnite **Opcije>Spremi**. Poruka će biti spremljena u mapu Skice. Možete postaviti da se poslane poruke automatski spremaju, za to uđite u IZBORNIK i odaberite: **Poruke->SMS postavke->Spremi poslane poruke**

## 9.2 Čitanje i odgovaranje na SMS poruke

1. Kada se na zaslonu pojavi ikona nepročitane poruke ili želite pročitati primljene poruke, u IZBORNIKU odaberite: **Poruke->Dolazne poruke**. Za čitanje poruke pritisnite **Opcije>Pregled**. Tijekom čitanja možete koristiti dodatne mogućnosti pritiskom na zelenu tipku slušalice.
2. Ikona  pored poruke znači da je to nepročitana poruka.

Pritiskom na "Opcije" dok čitate poruku, vidjet ćete dodatne funkcije:

- Odgovori: napišite SMS poruku pošiljatelju
- Poziv: nazovite pošiljatelja
- Izbriši: briše poruku

- Prosljedi: omogućuje prosljeđivanje poruke drugom primatelju
- Napredno: omogućuje vam korištenje USSD broja ili koda

### 9.3 SMS spremnici

#### 9.3.1 Dolazne poruke

Prikazuju primljene poruke, poredane prema datumu prijema.

Koristite tipke GORE i DOLJE za kretanje po dolaznim porukama.

Za pregled dodatnih funkcija, dok pregledavate svoje dolazne poruke, pritisnite "Opcije":

- Pregled: omogućuje čitanje poruke
- Odgovori: napišite SMS poruku pošiljatelju
- Poziv: nazovite pošiljatelja
- Prosljedi: omogućuje prosljeđivanje poruke drugom primatelju
- Izbriši: briše poruku
- Obriši sve: briše sve poruke iz dolaznih poruka
- Spremi u kontakte: omogućuje dodavanje pošiljatelja poruke u kontakte

#### 9.3.2 Poslane poruke

Ako koristite opciju Spremi poslano, poslane poruke spremaju se u mapu "Poslano".

Koristite tipke GORE i DOLJE za kretanje po pristigloj pošti.

### **9.3.3 Skice poruka**

Neposlane poruke možete spremiti u mapu "Skice". Da biste to učinili, napišite svoju poruku i nakon pritiska na zelenu slušalicu odaberite "Spremi".

Pristupite Skicama za slanje, brisanje ili uređivanje spremljenih poruka.

### **9.3.4 Izlazne poruke**

Ako se poruka nije uspjela poslati, bit će spremljena u izlazne poruke.

## **9.4 Brisanje poruke**

Za brisanje odabrane poruke idite na opcije i odaberite "Izbriši".

## **9.5 Postavke SMS poruka**

Uđite u IZBORNIK i odaberite: Poruke->Postavke i zatim odaberite:

- SIM
- **Profil>SMSC:** Posreduje između pretplatnika prilikom slanja SMS poruka. Da biste poslali SMS s mobilnog telefona, morate unijeti točan broj SMS centra.  
Ovaj ćete broj dobiti od svog pružatelja usluga.
- **Izvješće o isporuci:** možete postaviti svoj telefon da primi povratnu SMS poruku da je vaš SMS isporučen pošiljatelju (mrežna usluga)
- **Razdoblje poruke:** definira razdoblje valjanosti poruke
- **Vrsta poruke:** omogućuje vam da odredite vrstu poruke koja će se poslati

- **Put odgovora:** omogućuje vam da uključite/isključite put odgovora

- **Govorna pošta:** omogućuje postavljanje broja poslužitelja gorovne pošte

- SMS crna lista

Omogućuje dodavanje SMS pošiljatelja na crnu listu (blokira poruke od njih)

- Stanje memorije

Omogućuje vam provjeru stanja memorije na SIM kartici i telefonu.

- Brojač poruka

Omogućuje vam da provjerite broj poslanih/primljenih poruka

- Spremi poslane poruke

Omogućuje vam da uključite/isključite spremanje poslanih poruka

- Preferirana memorija

Omogućuje vam da odaberete hoće li se poruke spremati u telefon ili na SIM karticu

## 9.6 Govorna pošta

Govorna pošta je usluga operatera koja nam omogućuje da ostavimo glasovne snimke kada se netko ne uspije povezati s nama. Kontaktirajte svog operatera za više informacija. Ako želite promijeniti svoj broj gorovne pošte u IZBORNIKU odaberite: Poruke->Postavke->SMS->SIM->Govorna pošta i unesite točan broj.

Svoj broj gorovne pošte možete dobiti od svog davatelja usluga. Za pozivanje gorovne pošte samo pritisnite i držite tipku **1<sub>..</sub>**

## **10. Alati**

### **10.1 SOS**

Ukoliko nemate podešen SOS broj, nakon držanja SOS tipke, bit će upućen poziv na broj 112.

Možete postaviti pet brojeva hitnih slučajeva. Nakon što pritisnete i držite SOS tipku (nalazi se na stražnjoj strani telefona), SOS funkcija će se aktivirati. Telefon će aktivirati alarm i automatski nazvati unaprijed postavljene kontakte za hitne slučajeve jedan po jedan. Bit će tri pokušaja pozivanja svakog postavljenog kontakta. Telefon će zazvoniti sljedećem kontaktu nakon 20 sekundi bez povezivanja s prethodnim.

Ako jedan od brojeva hitnih službi odgovori na poziv, telefon će uključiti način glasnog zvučnika razgovora i prekinuti SOS proceduru.

Ako niti jedan od programiranih brojeva ne odgovori na poziv, telefon će automatski poslati SMS alarm na programirane brojeve (ako je funkcija uključena), prikazat će od čega je vlasnik bolestan i ostat će u hitnom stanju jedan sat, tj. na prvi dolazni poziv automatski će se odgovoriti u načinu glasnog zvučnika razgovora. Kako biste isključili SOS način rada, pridržite SOS tipku.

### **10.1.1 *Unošenje, brisanje i izmjena kontakata za hitne slučajeve***

Možete odabrat do 5 brojeva za hitne slučajeve.

Neka vaši kontakti za hitne slučajeve uvijek odgovaraju na poziv ili im je govorna pošta isključena. U suprotnom, nakon aktiviranja gorovne pošte na broju hitne službe, SOS procedura će biti završena.

Za brzo postavljanje kontakta za hitne slučajeve uđite u glavni IZBORNIK. Zatim odaberite: Alati->SOS->SOS brojevi. Odaberite stavku koju želite promijeniti, pritisnite Opcije i odaberite:

**Uredi**, za promjenu već spremlijenog broja za hitne slučajeve ili ručno unesite broj za hitne slučajeve.

**Kontakti**, za dodavanje novog broja za hitne slučajeve iz kontakata, nakon odabira odgovarajućeg broja potvrdite pritiskom na OK.

Unesite ručno za ručni unos broja za hitne slučajeve

**Izbrisati**, za brisanje već spremlijenog broja za hitne slučajeve

### **10.1.2 *Informacije o korisniku***

U IZBORNIKU odaberite Alati->SOS.->Inf. o korisniku za postavljanje najvažnijih podataka o korisniku, npr. bolesti, alergije itd.

### **10.1.3 *Tekst za hitan slučaj***

Možete promijeniti tekst SMS poruke koja se šalje tijekom hitnog poziva. Standardno je upisan sljedeći tekst: „SMS poruka hitnog slučaja! Nazovi me” Za

promjenu sadržaja SOS poruke u IZBORNIKU odaberite Postavke->Alati->SMS SOS. Unesite točan tekst i pritisnite OK.

Možete uključiti ili isključiti slanje SOS poruka u hitnom načinu rada. Za to odaberite u IZBORNIKU: Alati>SOS->Slanje SOS poruka

#### ***10.1.4 Isključivanje upozorenja SOS***

Možete uključiti/isključiti zvuk upozorenja prilikom upućivanja SOS poziva. Za to odaberite u IZBORNIKU: Alati->SOS->SOS upozorenje.

#### ***10.1.5 Glasnoća SOS upozorenja***

Možete postaviti glasnoću upozorenja tijekom aktivnog SOS postupka. Za to odaberite u IZBORNIKU: Alati->SOS->Glasnoća upozorenja.

#### ***10.1.6 SOS tipka***

Možete uključiti ili isključiti SOS tipku. Da biste to učinili, odaberite u IZBORNIKU: Alati->SOS-> Uključivanje/isključivanje SOS tipke.

#### ***10.1.7 Upozorenje o niskoj bateriji***

Ako je ova značajka uključena, vaš telefon će poslati upozorenje o niskoj bateriji vašim kontaktima za hitne slučajeve.

## **10.2 Kalendar**

Za uključivanje funkcije kalendar u IZBORNIKU odaberite: Alati->Kalendar.

Za kretanje između pojedinačnih dana koristite tipke Gore/Dolje/2/8.

Pritisnite zelenu tipku slušalice za dodatne opcije:

- Idi na datum: unesite datum na koji želite ići
- Idi na današnji datum: omogućuje vam odlazak na trenutni datum u kalendaru.

## **10.3 Kalkulator**

Za uključivanje kalkulatora u IZBORNIKU odaberite: Alati->Kalkulator. Moguće su sljedeće matematičke operacije: zbrajanje, oduzimanje, množenje i dijeljenje. Unesite prvi broj pomoću tipki 0-9, zatim koristite tipke GORE/DOLJE za odabir akcije i unesite sljedeći broj. Pritisnite OK.

## **10.4 Budilica**

Na svom telefonu možete postaviti pet neovisnih budilica. Za uključivanje budilice u IZBORNIKU odaberite: Alati->Budilica. Odaberite odgovarajuću budilicu i pritisnite Uredi. Možete uključiti/isključiti budilicu, postaviti vrijeme budilice, vrstu budilice i ponavljanje. Ako je telefon isključen, funkcija budilice će nastaviti raditi sve dok kapacitet baterije na to dopušta. Ako se budilica oglasi, pritisnite zelenu telefonsku tipku da isključite budilicu. Pritisnite crvenu tipku slušalice za odgodu, budilica će se ponovno oglasiti za 5 minuta.

## **10.5 Svjetiljka**

Svjetiljku možete uključiti/isključiti tipkom 0 (nula). U stanju mirovanja pritisnite i držite tipku 0 dok se ne pojavi odgovarajuća poruka.

## **10.6 SIM usluge**

Bez obzira na funkcije samog telefona, SIM kartica može nuditi dodatne usluge. Naziv i funkcije ovog izbornika ovise o vrsti dostupnih usluga.

Usluge koje zahtijevaju internetsku vezu možda neće biti dostupne.

# **11. Multimediji**

## **11.1 Audio player**

Pomoću audio playera možete reproducirati snimljene zvučne datoteke. Moraju biti u mapi Moja glazba. Ako su snimljene nove datoteke, odaberite Opcije->Osvježi popis nakon pokretanja playera. Za pokretanje ili pauziranje reprodukcije pritisnite tipku 5. Ako ne želite da se datoteke reproduciraju u pozadini, zaustavite reprodukciju pritiskom na 5 prije izlaska iz playera.

Možete se kretati između prethodne i sljedeće snimke pomoću tipki 4 i 6. Za promjenu opcija reprodukcije odaberite: Opcije->Postavke.

Glasnoću možete podesiti pomoću tipki \* i #.

Telefon podržava sljedeće formate datoteka: WAV, AAC, AMR.

## **11.2 Diktafon (snimač zvuka)**

Možete snimati glazbu ili zvukove okoline. Zbog ograničene interne memorije telefona, potrebna je upotreba memorijske kartice.

- Odaberite u IZBORNIKU: Multimedija->Diktafon
- Za pokretanje ili pauziranje snimanja pritisnite tipku gore.

- Za završetak snimanja odaberite tipku DOLJE.

Prema zadanim postavkama, snimke se spremaju u Upravitelj datoteka ->Telefon->Audio.

- Odaberite Opcije za unos odgovarajućih postavki snimača (popis snimaka, mjesto pohrane datoteka, kvaliteta snimanja).

## **11.3 FM radio**

Telefon ima ugrađen FM radio prijemnik. Možete ga koristiti spajanjem slušalica koje također rade i kao antena.

**Upozorenje:** Kvaliteta prijema ovisi o tome gdje se nalazite. Mnogi vanjski čimbenici utječu na prijem radijskih postaja, što može uzrokovati lošu kvalitetu prijema, ali to nije temelj za reklamaciju robe.

Za uključivanje radija odaberite u IZBORNIKU: Multimedija>FM Radio. Za uključivanje/isključivanje radija pritisnite tipku 5. Ako je uključena opcija Pozadinska reprodukcija, zaustavite je pritiskom na tipku

5 prije gašenja radija, a zatim pritisnite crvenu slušalicu.  
U suprotnom, radio će svirati neprekidno.

Funkcije tipki tijekom reprodukcije radija:

- 6: sljedeća pohranjena stanica
- 4: prethodna pohranjena postaja
- GORE: traženje sljedeće dostupne postaje
- DOLJE: traženje prethodne dostupne postaje
- #: glasnije
- \*: tiše
- Crvena slušalica: povratak na izbornik

#### **11.4 Upravitelj datoteka**

Odaberite u IZBORNIKU: Multimedija->Upravitelj datoteka

Pritisnite lijevu funkciju tipku [Opcije] :

- Otvori - odaberite za otvaranje odabrane mape.
- Formatiraj - za formatiranje odabranog diska
- Pojedinosti

Nakon otvaranja mape, pod zelenom tipkom slušalice dostupne su sljedeće opcije:

- Otvori
- Stvori mapu - za stvaranje nove mape na odabranom mjestu
- Preimenujte mapu
- Izbriši: Brisanje trenutne mape

## **12. Postavke**

Odaberite u IZBORNIKU: Postavke, a zatim:

### **12.1 Profili**

Telefon ima nekoliko profila pomoću kojih možete brzo prilagoditi telefon različitim situacijama. Svaki od profila moguće je aktivirati i prilagoditi prema vašim potrebama. Dostupni su sljedeći profili: Općenito, Tiho, Sastanak, Na otvorenom, Ušteda energije

U svakom profilu, pomoću opcije Prilagodi, možete promijeniti:

- Vrsta obavijesti (samo zvono, samo vibracija itd.)
- Vrsta zvona (pojedinačno ili ponovljeno)
- Zvuk zvona
- Glasnoća zvona
- Signal poruke
- Glasnoća signala poruke
- Zvuk tipkovnice
- Glasnoća tipki
- Zvuk upozorenja (npr. prazna baterija)

U stanju mirovanja pritisnite i držite tipku # za uključivanje profila sastanka, ponovo držite tipku # za povratak na prethodni profil.

### **12.2 Postavke telefona**

#### **12.2.1 Postavke datuma i vremena**

Za postavljanje datuma i vremena odaberite u IZBORNIKU: Postavke->Postavke telefona->Vrijeme i

datum. Odaberite "Vremenska zona" za postavljanje točnog grada, a zatim "Postavi vrijeme/datum" za unos vremena i datuma. Za kretanje između datuma i vremena koristite tipke Gore/Dolje, za unos datuma i vremena koristite tipke 0-9.

Također možete postaviti format vremena (12h ili 24h), format datuma (DD/MM/GGGG, MM/DD/GGGG ili GGGG/MM/DD).

Ako je baterija izvađena iz telefona, potrebno je namjestiti datum i vrijeme kada je vratite (ako se ne preuzima automatski s mreže).

Opcija Ažuriraj nakon promjene zone omogućuje vam da uključite/isključite funkciju automatskog ažuriranja vremena nakon promjene vremenske zone.

Opcija Automatsko ažuriranje vremena omogućuje vam da postavite hoće li se vrijeme postavljati automatski, nakon potvrde ili uopće ne postavljati kada je telefon uključen.

### **12.2.2 Automatsko uključivanje/isključivanje telefona**

U Izborniku>Postavke>Postavke telefona > Planiraj auto. uključivanje/isključivanje možete podesiti vrijeme kada bi se telefon trebao automatski isključiti i uključiti.

NAPOMENA, ako ste postavili PIN ili sigurnosni kod telefona, telefon se neće potpuno automatski uključiti.

### **12.2.3 Jezik**

Omogućuje promjenu jezika izbornika telefona. Ako ste slučajno postavili strani jezik, za promjenu na ispravan pritisnite u stanju mirovanja:

- 1x DOLJE
- 2x GORE
- 1x OK
- 1x DOLJE
- 1x OK
- 2x DOLJE
- 1x OK

odaberite ispravan jezik i pritisnite OK.

#### **12.2.4 Preferirana metoda unosa**

Postavite način rada u kojem želite unijeti tekst prema zadanim postavkama: Abc, abc, ABC, PL, Pl, pl,123 itd.

#### **12.2.5 Zaslon**

Možete postaviti pozadinu i uključiti/isključiti prikaz sata, datuma i naziva operatera u stanju mirovanja.

#### **12.2.6 Zrakoplovni način**

Možete uključiti način rada u zrakoplovu. Kada je aktiviran, telefon nije spojen na GSM mrežu, nije moguće telefonirati, slati/primati poruke i sl.

#### **12.2.7 Pozadinsko osvjetljenje zaslona**

Odaberite Postavke>Postavke telefona>Ostale postavke>Pozadinsko osvjetljenje za postavljanje svjetline i trajanja pozadinskog osvjetljenja zaslona.

## **12.3 Sigurnosne postavke**

### **12.3.1 PIN kod**

Možete uključiti/isključiti zahtjevanje za PIN kodom pri pokretanju telefona i promijeniti PIN kod

### **12.3.2 Sigurnost telefona**

Možete uključiti zaključavanje telefona. Prilikom uključivanja telefona morat ćete unijeti kod za zaključavanje. Zadana šifra je 1122.

### **12.3.3 Sigurnost podataka**

Možete ograničiti pristup određenim podacima, npr. kontaktima, porukama za neovlaštene osobe. Zadana šifra je 1122.

### **12.3.4 Automatsko zaključavanje tipkovnice**

Ova vam funkcija omogućuje uključivanje i postavljanje vremena nakon kojeg će se tipkovnica automatski zaključati.

## **12.4 Mrežne postavke**

- Odabir mreže: Operatera možete odabrati ručno ili automatski za svaku SIM karticu.
- Pref. GPRS prijenos, možete postaviti prioritet GPRS prijenosa

### **12.4.1 Dual SIM postavke**

Ako imate dvije SIM kartice umetnute u telefon, možete isključiti jednu od njih.

### **12.4.2 Bluetooth**

Zahvaljujući Bluetooth povezivanju možete slati i primati datoteke. Također možete spojiti druge uređaje kao što su bežične slušalice.

Odaberite u IZBORNIKU: Postavke->Bluetooth

U Bluetooth izborniku možete odabrati jednu od sljedećih opcija:

Bluetooth status	Uključite ili isključite Bluetooth
Vidljivost	Uključite kako bi drugi mogli pronaći vaš telefon
Moji uređaji	Uređaji s kojima ste se prethodno povezali
Moje ime	Odaberite naziv za svoj uređaj

Datoteke poslane na telefon mm426 spremaju se u mapu Primljeno. Morate instalirati memoriju karticu u svoj telefon.

## 12.5 Postavke poziva

### 12.5.1 Skrivanje broja

Ovo je mrežna usluga. Ako vaš operater nudi ovu uslugu, morate je konfigurirati u skladu s tim. Ova vam funkcija omogućuje skrivanje vlastitog broja tijekom poziva. Odaberite "Pronađi mrežu", "Sakrij broj" ili "Pošalji broj" i pritisnite "U redu".

### 12.5.2 Poziv na čekanju

Ovo je mrežna usluga. Ako vaš operater nudi ovu uslugu, morate je konfigurirati u skladu s tim.

Nakon ulaska u IZBORNIK u opcije: Postavke->Postavke poziva->Poziv na čekanju možete provjeriti status dostupnosti i odabrati želite li aktivirati ovu funkciju.

Ako je uključen poziv na čekanju, a vi razgovarate, svaki sljedeći dolazni poziv bit će signaliziran drugim pozivnim signalom. Možete odgovoriti na drugi poziv i staviti prvi poziv na čekanje.

### 12.5.3 Preusmjeravanje poziva

Ovo je mrežna usluga. Ako vaš operater nudi ovu uslugu, morate je konfigurirati u skladu s tim. Korisnik može postaviti preusmjeravanje dolaznih poziva izravno na govornu poštu ili na drugi odabrani broj.

1. Za postavljanje usluge preusmjeravanja poziva idite na IZBORNIK i uči na: Postavke->Postavke poziva->Preusmjeravanje poziva
2. Zatim odaberite kada želite preusmjeriti pozive s dostupnog popisa: **1 Svi glasovni pozivi**

(Preusmjeravanje svih dolaznih poziva na odabran broj), **2 Kada je nedostupan** (Preusmjerava pozive kada je telefon isključen ili kada je izvan signala), **3 Kad se ne javljate** (Preusmjerava dolazne pozive kada se ne javljate na telefon), **4 Kada je zauzeto** (Preusmjerava dolazne pozive tijekom kada vodite trenutno razgovor poziva), **5 Preusmjerite sve pozive podataka**, **6** Otkažite sva preusmjeravanja.

3. Pritisnite **Aktivirati** i unesite broj na koji želite preusmjeriti pozive kako biste aktivirali uslugu ili **Isključite** da onemogućite uslugu.

Za provjeru trenutno odabranog statusa usluge odaberite opciju **Provjerite status**

#### **12.5.4 Blokiranje poziva**

Ovo je mrežna usluga. Ako vaš operater nudi ovu uslugu, morate je konfigurirati u skladu s tim. Ova značajka omogućuje blokiranje različitih vrsta poziva.

1. Uđite u IZBORNIK za:  
Postavke->Postavke poziva->Blokiranje poziva
2. S popisa odaberite vrstu poziva koje želite blokirati. Možete blokirati sve odlazne pozive, sve odlazne međunarodne pozive, međunarodne pozive (osim domaćih poziva), sve dolazne pozive i dolazne pozive u roamingu. Također možete promijeniti lozinku za zaključavanje.

#### **12.5.5 Napredne postavke**

- Crna lista: Možete dodati bilo koji broj na crnu listu. Ako je uključena funkcija blokiranja

dolaznih poziva, svaki poziv s broja na crnoj listi bit će automatski odbijen.

- Automatsko ponovno biranje: ako je funkcija uključena, kada pokušaj poziva ne uspije, telefon će se automatski pokušati ponovno povezati
- Vremenski podsjetnik: Možete postaviti upozorenje o trajanju poziva. Svako određeno vrijeme ili nakon određenog vremena, tijekom poziva čete čuti signal koji vas obavještava da je navedeno vrijeme isteklo.
- Odgovaranje na pozive: Možete postaviti da se na pozive odgovara pritiskom na bilo koju tipku ili automatski kada su priključene slušalice.

## 12.6 Vraćanje na tvorničke postavke

Ovom opcijom možete vratiti tvorničke postavke. Odaberite u IZBORNIK:

Postavke->Vraćanje na tvorničke postavke. a zatim unesite sigurnosnu lozinku. Na kraju potvrdite zelenom tipkom slušalice.

**Upozorenje:** Zadana sigurnosna lozinka je: 1122

## 13. Spajanje na računalo

Možete povezati svoj telefon s računalom pomoću USB kabela, tako da možete kopirati i prenositi datoteke između telefona i računala

Povezivanje:

- umetnите USB kabel u telefon
- priključite drugi kraj kabela u priključak na računalu

- na ekranu telefona će se prikazati sljedeća poruka: "Uredaji za masovnu pohranu" i "COM port". Odaberite Uredaji za masovnu pohranu

## **14. Često postavljana pitanja (Rješavanje problema)**

Popravak telefona moguć je samo u ovlaštenom servisu. Nije dopušteno samostalno obavljati popravke ili izmjene pod prijetnjom gubitka jamstva!

"Ne može se obaviti povezivanje"	Provjerite je li birani broj točan. Kada birate broj iz druge zemlje, uvijek dodajte odgovarajući prefiks (npr. Njemačka 0049 ili +49)  Ako imate tip kartice na bonove (nadopunu kartice), provjerite imate li dovoljno sredstava na računu za obavljanje poziva.
"SIM kartica je umetnuta, moguće je samo obavljanje hitnih poziva (112)"	Provjerite je li SIM kartica ispravno ugrađena. Provjerite nije li SIM kartica isključena u izborniku telefona.
Telefon ne radi, kada je spojen	Možda je telefon isključen, uključite telefon pritiskom na tipku za pokretanje telefona (crvena slušalica) držite tipku oko 3 sekunde.

na punjač, ne puni se	Nakon duljeg razdoblja nekorištenja telefona, baterija može biti u tzv. stanju "dubokog pražnjenja", za ponovno uspostavljanje ispravnog rada, ostavite punjač priključen, iako se ništa ne prikazuje na zaslonu.
"Mogu li telefonirati dok sam u inozemstvu?"	Ako je korisnik izvan zemlje, telefon se automatski prijavljuje na inozemnu mrežu ako je omogućen ROAMING. Provjerite kod svog operatera.
"Je li moguće obaviti hitni poziv u mjestu gdje nema signala ili nema sredstava na računu?"	<p>Ne možete uputiti nikakav poziv ako vaš telefon nije u dometu signala mreže.</p> <p>Ukoliko korisnik nema sredstava na računu, moguće je obaviti hitan poziv na broj 112.</p>
"Kako možete povećati svoj domet signala?"	<p>Ako se na zaslonu pojavi obavijest "Ne radi", to znači da nema odgovarajućeg signala ili sredstava na računu. Međutim, u tom slučaju moguće je nazvati hitan broj 112 pod uvjetom da ste u dometu signala mreže drugog operatera.</p> <p>Mjesta kao što su zgrade ograničavaju domet, trebali biste se približiti prozoru ili izaći izvan područja gdje se nalaze mnoge zgrade.</p>

"Na zaslonu se prikazuje 'Pritisnite zelenu tipku slušalice', tipke ne rade."	Zaključavanje tipkovnice je uključeno. Otključajte tipkovnicu pritiskom na zelenu tipku slušalice, a zatim * (zvjezdica)
"Što je centar za SMS poruke?"	Broj operatorskog centra gdje se pohranjuju tekstualne poruke. Broj je pohranjen na SIM kartici, ali ga možete promijeniti u izborniku telefona i unijeti drugi.
"Kada se naplaćuje poziv?"	Naplaćuje vam se čim se veza poziva uspostavi. Pitajte svog operatera o načinu naplate.
Kako provjeriti je li SMS stigao do primatelja?	Morate omogućiti opciju Izvješće o isporuci. Kada je poruka isporučena, primit ćete povratni SMS s porukom da je poruka isporučena (usluga mreže).

## 15. Uvjeti korištenja i sigurnost

- Ne uključujte telefon ako može uzrokovati smetnje drugim uređajima!
- Ne koristite telefon bez odgovarajućih slušalica tijekom vožnje.
- Telefon emitira elektromagnetsko polje koje može imati negativan utjecaj na druge elektroničke uređaje, uključujući, npr. medicinsku opremu. Održavajte udaljenost koju preporučuju proizvođači medicinskih uređaja između telefona i implantiranog

medicinskog uređaja, poput srčanog stimulatora. Osobe s ugrađenim uređajima trebaju se obratiti i slijediti smjernice proizvođača implantiranih medicinskih uređaja. Osobe s srčanim stimulatorom ne bi trebale nositi telefon u džepu na prsim, trebale bi ga držati uz uho na suprotnoj strani od medicinskog uređaja kako bi smanjile rizik od smetnji i odmah isključiti telefon ako posumnjuju na smetnje;

- Ne koristite telefon u bolnicama, zrakoplovima, benzinskim postajama ili u blizini zapaljivih materijala.
- Nemojte sami vršiti popravke ili izmjene. Sve nedostatke i greške mora otkloniti kvalificirani servis.
- Uređaj i njegova dodatna oprema mogu sadržavati male dijelove. Držite telefon i njegove komponente izvan dohvata djece.
- Telefon se ne smije čistiti kemijskim ili korozivnim sredstvima.
- Ne koristite telefon u neposrednoj blizini kartica za plaćanje i kreditnih kartica - to može dovesti do gubitka podataka na kartici.
- Iz sigurnosnih razloga nemojte razgovarati telefonom dok je punjač priključen u telefon.
- Telefon nije vodootporan, nemojte ga izlagati vodi ili drugim tekućinama.

Nemojte postavljati uređaj na mjesto gdje bi mogao biti poprskan vodom ili drugim tekućinama.

- Ne izlažite uređaj niskim i visokim temperaturama te izravnoj sunčevoj svjetlosti. Nemojte postavljati uređaj blizu sustava grijanja npr. radijatora, radijatora

grijalica, pećnice, peći za centralno grijanje, ognjišta, roštilja itd.

- Zaštite svoj sluh



Dugotrajna izloženost glasnim zvukovima može oštetiti vaš sluh. Slušajte glazbu umjereno glasno i ne držite uređaj blizu uha kada koristite zvučnik. Prije spajanja slušalica uvijek smanjite zvuk.

## 16. Uvjeti jamstva

Za telefon je osigurano jamstvo koje je sastavni dio dokaza o kupnji.

Oštećenja nastala zbog pogrešne uporabe, elektrostatičkog pražnjenja ili udara groma neće se popravljati besplatno prema jamstvu. Ako je korisnik pokušao sam popraviti ili modificirati, to će poništiti jamstvo!

Gore navedeni podaci služe u informativne svrhe.

## 17. Informacije o bateriji telefona

U telefonu se nalazi baterija koja se puni punjačem koji dolazi u kompletu.

Vrijeme rada telefona ovisi o različitim radnim uvjetima. Na kraće vrijeme rada značajno utječe udaljenost od relejne stanice signala te duljina i broj razgovora. Tijekom kretanja telefon se stalno prebacuje između relejnih

stanica signala, što također ima veliki utjecaj na radno vrijeme.

Baterija prirodno gubi svoja svojstva nakon nekoliko stotina punjenja i pražnjenja. Ako korisnik primijeti značajan gubitak performansi, treba nabaviti novu bateriju.

Koristite samo baterije koje preporučuje proizvođač. Ne ostavljajte punjač uključen dulje od 2-3 dana.

Ne držite telefon na mjestima s previsokom temperaturom. To može imati negativan učinak na bateriju i sam telefon.

Nikada nemojte koristiti bateriju s vidljivim oštećenjima. To može dovesti do kratkog spoja i oštećenja telefona. Baterija mora biti umetnuta s ispravnim polaritetom.

Ostavljanje baterije na prevrućim ili prehladnim mjestima skratit će joj vijek trajanja. Čuvajte bateriju između 15°C i 25°C. Ako se u telefon umetne hladna baterija, telefon možda neće raditi ispravno i postoji opasnost od oštećenja.



U setu komplet uključuje bateriju Li-ion. Istrošene baterije su štetne za okoliš. Treba ih skladištiti na za to predviđenom mjestu, u odgovarajućem spremniku, sukladno važećim propisima. Baterije i akumulatori ne smiju se odlagati s komunalnim otpadom, moraju se odnijeti na sabirno mjesto.

**NE BACAJTE BATERIJE I AKUMULATORE U VATRU!**

## **18. SAR informacije (Specifična stopa apsorpcije)**

Ovaj model zadovoljava međunarodne smjernice u opsegu izlaganja radiovalovima. Ovaj uređaj je radio odašiljač i prijemnik. Projektiran je tako da ne prelazi granice izloženosti radio valovima preporučene međunarodnim smjernicama. Ove je smjernice razvila neovisna znanstvena organizacija ICNIRP s marginom sigurnosti kako bi se osigurala zaštita svih osoba bez obzira na dob i zdravje. Ove smjernice koriste mjernu jedinicu koja se naziva Specifična Stopa Apsorpcije (SAR).

ICNIRP SAR ograničenje za mobilne uređaje je  $2,0 \text{ W/kg}$ . SAR vrijednost se mjeri pri najvećoj snazi odašiljanja, stvarna vrijednost tijekom rada uređaja obično je niža od gore navedene razine. To je zato što se razina snage uređaja automatski mijenja kako bi se osiguralo da uređaj koristi samo potreban minimum za povezivanje s mrežom.

Iako mogu postojati razlike u vrijednostima SAR-a između različitih modela telefona, pa čak i različitih položaja uporabe, svi su u skladu s propisima o sigurnosti od zračenja.

Svjetska zdravstvena organizacija priopćila je kako su dosadašnja istraživanja pokazala da nema potrebe za posebnim ograničenjima korištenja mobilnih uređaja. Ističe i da, ako želite smanjiti utjecaj zračenja, treba

ograničiti duljinu razgovora ili tijekom razgovora koristiti slušalice ili spikerfon kako ne bi držali telefon uz tijelo ili glavu.

Najveća izmjerena SAR vrijednost u testovima	
SAR faktor - uređaj pri glavi	0,507 W/kg(GSM900) 0,657 W/kg (GSM1800)
SAR faktor - uređaj koji se nosi pri tijelu	0,537 W/kg(GSM900) 0,457 W/kg(GSM1800)

Vrijednosti SAR-a također mogu varirati ovisno o zahtjevima nacionalnog izvješćivanja i testiranja te frekveničkom pojasu vaše mreže

## **19. Frekvenički raspon i maksimalna radiofrekfencijska snaga**

Frekvenički rasponi:

GSM900: 880,2 - 914,8MHz

GSM1800: 1710,2 - 1784,8MHz

Bluetooth: 2402 - 2480MHz

FM: 87,5 - 108,0MHz (Rx)

Maksimalna radiofrekvencijska snaga emitirana u frekveničkom opsegu:

GSM900: 33,00 dBm,

GSM1800: 29,33 dBm

Bluetooth: 2,24 dBm EIRP

## 20. Informacije u odnosu zaštite okoliša

**Napomena:** Ovaj uređaj je u skladu s Europskom Direktivom 2012/19/EU i poljskim Zakonom o otpadu električne i elektroničke opreme označen simbolom prekriženog spremnika za otpad.  
Ovakva oznaka obavještava da se ova oprema nakon upotrebe ne može odlagati zajedno s drugim otpadom iz kućanstva.

**Napomena:** ove uređaje i opremu ne smijete odlagati u komunalni otpad!!! Proizvod treba zbrinuti selektivnim sakupljanjem na za to pripremljenim mjestima.

Pravilnim postupanjem s iskorištenom električnom i elektroničkom opremom, doprinosi tome da se izbjegavanju štetne posljedice za ljudsko zdravlje i okoliš koje proizlaze iz prisutnosti opasnih komponenti te nepravilnog skladištenja i obrade takve opreme.



# 21. Deklaracija o sukladnosti



Joy of communication

Tel. +48 32 327 70 89  
Fax. +48 32 700 30 00office@maxcom.pl  
www.maxcom.plul. Towarowa 23a  
43-100 Tychy, Polska

## EU Deklaracija o sukladnosti 31/2018/RED

Naziv i adresa proizvođača:  
Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy, Polska

Ova Deklaracija o sukladnosti izdaje se na isključivu odgovornost proizvođača.

Predmet izjave:

Mobilni telefon

Model: MM426

Gore navedeni predmet ove Deklaracije u skladu je s relevantnim zahtjevima EU zakonodavstva o usklađivanju:

Direktiva 2014/53/UE.

Direktiva 2011/65/UE (RoHS)

Upućivanja na relevantne uskladene norme koje su korištene ili na druge specifikacije tehničke specifikacije za koje se izjavljuje sukladnost:

Standardi:	Tehničko izvješće(a):
EN60950-1:2006+A11:2009+ A1:2010+A12:2011+A2:2013	TRS18060358
EN 62471:2008	SZZCT1510220B-LVD-03
EN 50360:2017	TRE18060144
EN 50566:2017	
EN 62209-1:2016	
EN 62209-2:2010	
EN 62479:2010	
Draft ETSI EN 301 489-1 V2.2.0	TRE1806014303
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.0	
Draft ETSI EN 301 489-52 V1 1.0	
EN 55032:2015/AC:2016	
EN 55035:2015	
ETSI EN 300 328 V2.1.1	TRE1806014302
ETSI EN 301 511 V12.5.1	TRE1806014301
(Završni nacrt) ETSI EN 303 345 V1.1.7	TRE1806014304
EN 300 328 V2.1.1	AGC00379180502EE04 V1.1

Obaviještena jedinica:

PHOENIX TESTLAB, identifikacijska oznaka: 0700

je provedeo testove u skladu sa zahtjevima navedenim u Dodatku III., modul ocjenjivanja o sukladnosti B Direktive 2014/53/EU i izdao certifikat o EU pregledu tipa:

Certifikat br. 18-212123

Potpisano u imenu: MAXCOM S.A.

mjesto i datum izдавanja:  
Tychy, 2018-12-04

ime i prezime, funkcija:  
Adam Grzyś. Direktor za razvoj

MBS: 00004101970

VAT EU: 6462537364

TEMELJNI KAPITAL: 135 000 zł

GPW



**Neke informacije koje se nalaze u ovom priručniku mogu se razlikovati ovisno o konfiguraciji vašeg telefona. To ovisi o instaliranom softveru, davatelju usluga i SIM kartici. Zadržavamo pravo do obavljanja izmjena u proizvodu i njegovih karakteristika bez prethodne najave.**

**Tehnička podrška - broj: 32 325 07 00 ili e-mail:  
serwis@maxcom.pl**

**MAXCOM S.A  
43-100 Tychy,  
Ulica Towarowa 23a  
POLJSKA  
tel.: 32 327 70 89  
faks: 32 327 78 60**

**www.maxcom.pl  
office@maxcom.pl**

